# CRUZ ROJA GUATEMALTECA- CRUZ ROJA HOLANDESA PROYECTO "FORTALECIENDO CAPACIDADES ANTE LOS RIESGOS DE CAMBIO CLIMÁTICO EN EL ORIENTE DE GUATEMALA"

# Informe Narrativo del 01 de julio al 31 Julio del 2006

Titulo del proyecto:	Fortaleciendo capacidades ante los riesgos del Cambio			
	Climático en el Oriente de Guatemala.			
Paìs:	Guatemala.			
Código NLRC:	CC/ PCL/ 51590			
Duración del proyecto:	Inicio: Marzo/06 Terminación: Dic/07 Meses: 22			
Presupuesto en Euros:	109,222.42			
Fecha del informe:	4 de Agosto de 2006			
Flahorado nor	Eduardo Paredez			

#### 1. INFORMACION GENERAL:

#### 1.1 Resumen del proyecto:

El proyecto "Fortaleciendo capacidades ante los riesgos de Cambio Climático en el Oriente de Guatemala" promueve la participación comunitaria como actor clave para la intervención en la reducción de riesgos. Estableciendo las capacidades y vulnerabilidades, y aprovechando de manera eficiente los recursos existentes, el proyecto contribuirá al desarrollo de acciones que en la actualidad permitan la adaptación de la población al sistema climático actual y las medidas de acción tendientes a reducir los efectos de la degradación ambiental. Los componentes del Proyecto incluyen Preparativos para la Respuesta a Desastres a nivel Local Escolar y Municipal, entre los cuales se pueden mencionar: organización, capacitación, implementación de SAT, señalizaciones, material educativo, programa radias comunitario, planes de emergencia, simulaciones y simulacros.

El Proyecto es ejecutado en el departamento de Chiquimula por Cruz Roja Guatemalteca, Delegación Chiquimula en comunidades del municipio de **San José la Arada**, las cuales son: Aldea Tierra Colorada, Aldea Saspàn y Caserío El Carrizal; y el municipio de **Chiquimula**, siendo estas: Aldea Tacò Arriba, Aldea El Conacaste, Caserío el Limón II, Caserío el Sauce, Aldea Vega Arriba, Aldea el Obraje y Aldea Hacienda el Santo. Dicho proyecto es financiado por la Lotería del Código Postal de Holanda, a través de Cruz Roja Holandesa y Cruz Roja Guatemalteca.

# 1.2 Objetivos del proyecto

 Objetivo General: Contribuir a una mejor comprensión y actuación ante los riesgos relacionados con el cambio climático en Guatemala para la reducción de la vulnerabilidad de las comunidades intervenidas.  Objetivo Específico: Integrar el conocimiento sobre los riesgos climáticos en los Programas de Educación Comunitaria de la Cruz Roja Guatemalteca, que permita el fortalecimiento a las Comunidades mas vulnerables expuestas a estos efectos en 10 comunidades en Chiquimula para el año 2007.

# 1.3 Cantidad de la población beneficiaria directa

Nivel	Beneficiarios Directos
Comunitario-Local	11,635
Escolar	1,200
Municipal	30,500
Delegación CRG y SN	80
TOTAL	43,415

# 1.4 Beneficiarios y ubicación del proyecto.

Departamento	Municipio	Comunidades	Población Aproximada
Chiquimula	Chiquimula	Caserío el Limón II	304
		Aldea Vega Arriba	325
		Caserío el Sauce	635
		Aldea Hacienda el Santo	900
		Aldea el Conacaste	1.616
		Aldea Tacó Arriba	538
		Aldea el Obraje	529
San José Arada	Can lasála	Caserío el Carrizal	1.021
		Aldea Tierra Colorada	2.540
	1	Aldea Saspàn	3.227
TOTAL DE POBLACIÓN BENEFICIADA			11.635

# 1.5 Cambios realizados a la planificación del proyecto.

Ninguno.

# 1.6 Resuma los resultados logrados en cada una de las siguientes áreas, si aplica en su proyecto.

Por el desarrollo de las actividades que conlleva el proyecto hasta el momento los resultados logrados han sido el acercamiento con los líderes comunitarios, la aceptación del proyecto en todas las comunidades intervenidas, la coordinación interinstitucional, la presentación y Sociabilización del proyecto y el inicio de capacitaciones para los voluntarios de la delegación y actores invitados.

# 2. Resultados obtenidos en el periodo

#### Entrega del Informe Trimestral.

 Se realizo el informe trimestral correspondiente del 15 de mayo al 30 de junio, donde se indicaron las actividades del proyecto realizadas a la fecha.

#### Acercamiento con instituciones:

Con el fin de sociabilizar el proyecto se efectuaron reuniones con instituciones no gubernamentales con el fin de contar un apoyo para el desarrollo de las distintas actividades que conlleva la ejecución del proyecto, como lo son: Directora del Centro de Educación Popular El Tule de Visión Mundial Sonia Frine Paz de Solares, con el Director Técnico Trinacional de la Comisión Plan Trifinio Juan Carlos Montufar, el encargado de la estación hidrometeorològica de INSIVUMEH en el Municipio de Esquipulas el Sr. Aquiles Villeda y con el Director de ASODECHI (Proyecto financiado por la Embajada de Holanda) del Municipio de Jocotàn el Sr. Lorenzo Lázaro García

#### Visita a Comunidades.

Se efectuó una visita de reconocimiento por parte de la Delegada de Cruz Roja Holandesa, representantes de Cruz Roja Guatemalteca y Encargados del Proyecto a las comunidades Aldea el Conacaste, Caserío el Limón II, Caserío el Sauce, Aldea Vega Arriba, donde se tuvo contacto con miembros del COCODE y vecinos de estas comunidades.

# • Presentación Oficial del Proyecto

Se realizaron todas las coordinaciones necesarias para hacer la presentación del proyecto en forma oficial, donde se invitaron a los presidentes de los COCODES de cada una de las comunidades beneficiadas, autoridades del departamento de Chiquimula, así como también instituciones con quienes se necesita coordinar acciones durante la ejecución del proyecto. El día 11 de julio en el salón del Hotel Posada Perla de Oriente se desarrollo la agenda establecida y consensuada para tal evento, contando con la participación de representantes de Cruz Roja Guatemalteca, Sede Central, Delegada de Cruz Roja Holandesa. Se contó con la participación del 85% de las personas invitadas, quienes interesados y manifestaron estar anuentes en brindar todo el apoyo.

### Revisión y Adaptación de Términos de Referencia.

 Se analizaron los términos de referencia utilizados en Cruz Roja Nicaragüense y Cruz Roja Costarricense, con el fin de adaptarlos a los lineamientos del proyecto en Guatemala. Haciéndoseles los cambios respectivos y enviándose a la Sede Central para su revisión final, para proceder con la contratación del Consultor.

# Capacitación a Voluntarios.

Se dio inicio con el programa de capacitaciones para los voluntarios que contribuirán con las actividades del proyecto. Los primeros temas que se incluyeron fueron Difusión de Cruz Roja y Cambio Climático, los cuales fueron impartidos en la sede de Cruz Roja Guatemalteca, Delegación de Chiquimula.

# Sociabilización del proyecto.

- Se participó en el Programa Radial Cruz Roja en Acción a través de la Radio Chiquimuljà la cual ha brindado un espacio de una hora para la Delegación en donde se informó a la población Chiquimulteca y otros lugares hasta donde tiene incidencia la radio sobre las acciones que conlleva el proyecto.
- Se tuvo participación en diferentes reuniones programadas con el Centro del Voluntariado Guatemalteco a través del Centro Universitario de Oriente, con Visión Mundial, MARS y el Ministerio de Salud Pública donde se pudieron intercambiar experiencias y proponer acciones en beneficio de la población Chiquimulteca lo cual constituye los beneficiarios directos e Indirectos del proyecto.

# • Revisión de Material de DIPECHO IV

- Se procedió a la revisión de los módulos I, II, IV y V utilizados en Dipecho IV en lo cual pudimos establecer que si son adaptables a las comunidades beneficiarias en el proyecto solo es de adaptar aspectos de forma.
- En las Guías Didácticas Utilizadas en el proyecto SATHA, consideramos que si es necesario hacer cambios ya que están dirigidas mas a acciones que se implementan por causa de huracanes pero parte de ellas se puede utilizar en capacitaciones para el proyecto. Quedando pendiente hacer los cambios en los archivos electrónicos en consenso con el comité técnico.

# • Plan de Sensibilización:

 Se elaboró el primer borrador del plan de Sensibilización para poder consensuarlo con el comité directivo de la delegación, donde se le están haciendo los respectivos cambios de las sugerencias aportadas y luego con el Comité Técnico del Proyecto.

#### Tareas Administrativas.

- Se elaboro el plan trimestral para los meses de julio, agosto y septiembre 2006 y el presupuesto respectivo.
- Reuniones con el equipo de trabajo en la Sede Central de Cruz Roja Guatemalteca y Holandesa.
- o Reuniones con el Comité Técnico en la Delegación de Chiquimula.
- Manejo de información relacionada con el proyecto y la experiencia de otros entre la Sede Central, Delegada Regional del Proyecto y Equipo ejecutor del proyecto.

# 3. Relación entre informe financiero y narrativo

- No existieron cambios presupuéstales.
- Presupuesto ejecutado en julio del 2006 (1.6% del presupuesto).
- Presupuesto Ejecutado de Mayo a Julio: 4.29%

RUBRO	VALOR
Combustible	Q. 350.00
Papelería y Útiles de Oficina (impresiones, material)	Q. 225.55
Equipo de Oficina	Q. 175.00
Mantenimiento	Q. 60.00
Teléfono e Internet	Q. 577.00
Viáticos	Q. 340.00
Hospedaje	Q. 250.00
Sueldos	Q.12,000.00
Presentación del Proyecto	Q. 885.25
TOTAL	Q. 14,862.80

**NOTA**: Dentro de las actividades planificadas para el mes de julio se realizaron en su mayoría estando pendiente la contratación de la Consultaría la capacitación del personal para la ejecución del CAP en las comunidades.